



©uit AD Sport / digitaal / Kees Romijn 05-10-20, 18:19

Tanaka verkiest hockey boven dochter: 'Het was best verdrietig en hard'



Kenta Tanaka is sinds twee weken vader van Yuzu. De Japanse spits van de hockeyers van HGC, die gisteren met 4-1 wonnen van Oranje-Rood, heeft zijn dochtertje alleen nog maar via FaceTime bewonderd. En dat komt niet eens door corona.

Er niet bij zijn bij de geboorte van je kind moet al iets heftigs zijn, laat staan dat je ook de kraamtijd en de eerste weken van het groeien van je baby mist. Toch koos Kenta Tanaka ervoor om deze periode niet met zijn gezin te beleven.

„Het was best verdrietig en hard”, zegt Tanaka na afloop van het eenvoudig gewonnen duel met Oranje-Rood (4-1). Hij is bezig aan zijn derde seizoen bij de 'Gazellen' en vertelt het in zijn beste Engels. Tanaka wordt normaal gesproken bij interviews bijgestaan door een HGC'er, die als tolk speelt en voor een vertaling van het Japans naar het Nederlands zorgt. Dat is nu vanwege het beperkte

aantal vrijwilligers dat op en rond het veld aanwezig mag zijn, niet mogelijk.

***'Yu' staat voor gezondheid
en 'Zu' voor schoonheid***

Kenta Tanaka

Japanse volksaard

Het zal ongetwijfeld met de Japanse volksaard te maken hebben dat de rappe aanvaller, dit seizoen al goed voor vier doelpunten, de competitie met zijn club HGC in de hoofdklasse laat prevaleren boven de geboorte van zijn dochter Yuzu. Gevraagd naar de betekenis van de gekozen naam, zegt Tanaka vol trots. „'Yu' staat voor gezondheid en 'Zu' voor schoonheid. De samenstelling 'Yuzu' is de naam van een citrusvrucht in Japan.”

Duim in mond

De bevalling van zijn vrouw in een Japans ziekenhuis heeft Tanaka via FaceTime op zijn mobiele telefoon vanuit Wassenaar kunnen volgen. Wanneer denkt de Japanner zijn kindje in levenden lijve te kunnen bewonderen? „Ik heb Paul van Ass (coach HGC, red.) gevraagd of ik eind deze maand voor een week naar Japan mag”, antwoordt de kersverse 32-jarige vader, die vorige week zondag zijn treffer tegen Bloemendaal vierde met een duim in zijn mond, bescheiden.

Het moment van vertrek naar Japan is door Tanaka bewust gekozen. Van 26 oktober tot 8 november is er geen competitiehockey in de hoofdklasse vanwege de wedstrijden van het **Nederlands team** in de Pro League. Zodoende hoeft de 138-voudig Japans-international geen wedstrijd van zijn club te missen.

In tegenstelling tot zijn ploeggenoten uit bijvoorbeeld Argentinië, geldt in het kader van de coronarichtlijnen voor reizen van en naar Japan momenteel geen negatief reisadvies . Bij aankomst in Japan en eenmaal terug in Nederland is een periode van tien dagen in quarantaine dan ook niet nodig.

Cake

De spelers van HGC, van wie er een aantal niet begreep dat hun teamgenoot bij de bevalling ontbrak, overhandigden onlangs een cadeau aan Tanaka. „Ik heb een pop gekregen met roze kleertjes. Heel mooi. In Japan delen we een soort cake uit, maar na een tip heb ik op beschuit met muisjes getrakteerd”, aldus de Japanner.